

# SA1101 バイクレーン 取扱説明書

取扱説明書をよく読み、読んだ後は保管してください。

## 【警告】

本製品には、レーザー光線を照射する装置が内蔵されています。

ご使用時には、以下の内容を必ず守ってください。

1. レーザー光線をのぞきこまないこと
2. レーザー光線を人に向けないこと
3. 子供に使用させないこと



## 【ご注意】

- ・走行前には、ライトがブラケットに確実に装着していること、点灯すること、荷物などで光が遮られないことを確認してください。
- ・ライトは運転に支障のない位置に取付けてください。
- ・ブラケットは、ガタつかないようにしっかりと締め付け固定し、定期的に取り付状態を確認してください。
- ・ライトの着脱やスイッチ操作は、自転車を停止した状態で行ってください。
- ・乾電池は＋－を間違えないでください。
- ・乾電池はアルカリ電池をお勧めします。
- ・この商品は完全防水ではありません。故障の原因になるので、雨天での使用後は水分をよくふきとってください。
- ・長期間使用しない場合は乾電池を取り外し、保管してください。長期間放置すると乾電池が液漏れを起こし故障の原因になる場合があります。
- ・盗難防止のため、自転車から離れる際はライトを外す事をお勧めします。
- ・付属の乾電池はモニター用ですので、点灯時間が短い場合があります。



## 【電池の取付、交換】

- ・ライトに使用する乾電池は、単4乾電池（AAA、もしくはLR-03）を2本です。
- ・本体裏のふたを固定しているスクリューを付属のドライバーで取り外します。
- ・乾電池の取付は、＋－の方向を間違えないようにしてください。  
乾電池が取り出しにくい場合、手の上でポンとたたき取り出せます。
- ・乾電池の取付もしくは、交換後、ふたを元の位置に戻し、スクリューをしっかりと締め込んで固定します。
- ・ふたの取付後、しっかりとふたが閉じて固定されていることを確認します。

## 【スイッチ操作】

### セーフティライトボタン

- ・ボタンを1回押すごとに、点灯→点滅→パルス→消灯を繰り返します。
- ・各モードの連続作動時間は、約20時間です。

### レーザーライトボタン

- ・ボタンを1回押すごとに、点灯→点滅→消灯を繰り返します。
- ・各モードの連続作動時間は、約20時間です。

## 【自転車への取付】

- ・取付けブラケットは、付属の2枚のゴムシートを使用することで、32φから22φmmまでのシートポストやシートステーに固定することが出来ます。
- ・固定用ノブを一度取り外すと、シートポスト用ブラケットとライト本体用固定ブラケットに分かれます。  
その際、ライト本体用固定ブラケットのシートポスト用ブラケットへの差し込み方向を確認してください。
- ・シートポスト用ブラケットを広げ、任意の場所に位置決めした後、薄いゴムシートを先に取り付けブラケットを取り付けます。  
その際、自転車にまたがった状態で、ノブが差し込まれる方向が右になるようにします。  
ブラケットが固定できない場合は、付属の厚いゴムシートを使用し、調節してください。



- ・位置決めしたシートポスト用ブラケットにライト本体用固定ブラケットを取り付けます。  
両方のブラケットの取付け面には、角度調節用の凹凸があります。  
締め込みながら、まずはおおよその位置で仮止めをします。
- ・ライト本体裏側の差し込みをブラケットの受け部にカチッと音がするまで差し込みます。
- ・レーザーライトのボタンを押し、路面に照射させ、適切な位置が決まったら、ノブをしっかりと締め込み固定します。
- ・ライト本体の取り外しは、ライト本体用固定ブラケットのリブの部分の部分を引いてから、本体を上へ引き上げて取り外します。

## 【製品仕様】

ライト本体寸法：幅48×長さ83×高さ50/40mm

連続使用時間（アルカリ乾電池使用時）：各点灯モード、約20時間

光源：レッドLED5個（セーフティライト）、レッドレーザーライト2本

電池：単4形乾電池 2本

## 保証規定：1年保証（ライト本体のみ）

正常な使用状態で故障した場合は、無料修理・交換いたします。  
返品にあたってはお客様の連絡先・故障状況を明記し、ご購入日が確認できる領収書のコピー等を添えて、当社宛に直接お送りください。

ご購入日が特定できない場合、保証期間は製造年月から起算させていただきます。

事故などによる外的要因や取扱説明書に記載していない用途・方法での誤使用による要因では保証の対象外となります。

なお、お送りいただく際の送料はお客様にてご負担願います。

修理完了後、送料弊社負担でお届けさせていただきます。

ヴァイコフインターナショナルランケージサービス

グローバルビジネスソリューションズ事業部

〒612-8141

京都府京都市伏見区向島二ノ丸町399-2 アークビル3F

TEL 0120-944-636

FAX 075-622-3384

# SA2202 バイクレーン 取扱説明書

取扱説明書をよく読み、読んだ後は保管してください。

## 【警告】

本製品には、レーザー光線を照射する装置が内蔵されています。

ご使用時には、以下の内容を必ず守ってください。

1. レーザー光線をのぞきこまないこと
2. レーザー光線を人に向けないこと
3. 子供に使用させないこと



## 【ご注意】

- ・ 走行前には、ライトがブラケットに確実に装着していること、点灯すること、荷物などで光が遮られないことを確認してください。
- ・ ライトは運転に支障のない位置に取付けてください。
- ・ ブラケットは、ガタつかないようにしっかりと締め付け固定し、定期的に取付状態を確認してください。
- ・ ライトの着脱やスイッチ操作は、自転車を停止した状態で行ってください。
- ・ この商品は完全防水ではありません。故障の原因になるので、雨天での使用後は水分をよくふきとってください。
- ・ 盗難防止のため、自転車から離れる際はライトを外す事をお勧めします。



## 【ライト本体の充電】

- ・ ライト本体下部のレーザーライト2個の間にあるゴムカバーをめくります。その際、レーザーライトを必ず切った状態にしてください。
- ・ 付属のUSBケーブルをしっかりと差し込み口の奥まで差し込み、もう片方をパソコンなどに接続し充電してください。接続すると、充電を開始します。その際、USBケーブルの各差し込み方向に注意してください。
- ・ ライト本体をUSBケーブルで接続すると、充電状況を示すインジケーターが点灯します。  
赤色点灯→充電中、緑色点灯→満充電（満充電までは、約3時間です）

## 【スイッチ操作】

### セーフティライトボタン

- ・ ボタンを1回押すごとに、点灯→点滅→パルス→消灯を繰り返します。
- ・ 各モードの連続作動時間は、約20時間です。

### レーザーライトボタン

- ・ ボタンを1回押すごとに、点灯→点滅→消灯を繰り返します。
- ・ 各モードの連続作動時間は、約20時間です。

\* 充電が少なくなってくると、充電状況を示すインジケーターが赤色点滅します。その際は、なるべく早めに充電を行うようにしてください。

## 【自転車への取付】

- ・ 取付けブラケットは、付属の2枚のゴムシートを使用することで、32φから22φmmまでのシートポストやシートステーに固定することが出来ます。
- ・ 固定用ノブを一度取り外すと、シートポスト用ブラケットとライト本体用固定ブラケットに分かれます。その際、ライト本体用固定ブラケットのシートポスト用ブラケットへの差し込み方向を確認してください。
- ・ シートポスト用ブラケットを広げ、任意の場所に位置決めした後、薄いゴムシートを先に取り付けブラケットを取り付けます。その際、自転車にまたがった状態で、ノブが差し込まれる方向が右になるようにします。ブラケットが固定できない場合は、付属の厚いゴムシートを使用し、調節してください。



- ・ 位置決めしたシートポスト用ブラケットにライト本体用固定ブラケットを取り付けます。両方のブラケットの取付合せ面には、角度調節用の凹凸があります。締め込みながら、まずはおおよその位置で仮止めをします。
- ・ ライト本体裏側の差し込みをブラケットの受け部にカチッと音がするまで差し込みます。
- ・ レーザーライトのボタンを押し、路面に照射させ、適切な位置が決まったら、ノブをしっかりと締め込み固定します。
- ・ ライト本体の取り外しは、ライト本体用固定ブラケットのリブの部分を引き上げてから、本体を上へ引き上げて取り外します。

## 【製品仕様】

ライト本体寸法：幅56 x 長さ70 x 高さ38mm

連続使用時間：各点灯モード、約20時間

光源：レッドLED5個（セーフティライト）、レッドレーザーライト2本

## 保証規定：1年保証（ライト本体のみ）

正常な使用状態で故障した場合は、無料修理・交換いたします。返品にあたってはお客様の連絡先・故障状況を明記し、ご購入日が確認できる領収書のコピー等を添えて、当社宛に直接お送りください。ご購入日が特定できない場合、保証期間は製造年月から起算させていただきます。事故などによる外的要因や取扱説明書に記載していない用途・方法での誤使用による要因では保証の対象外となります。なお、お送りいただく際の送料はお客様にてご負担願います。修理完了後、送料弊社負担でお届けさせていただきます。

ヴァイコフインターナショナルランケージサービス  
グローバルビジネスソリューションズ事業部  
〒612-8141  
京都府京都市伏見区向島二ノ丸町399-2 アークビル3F  
TEL 0120-944-636  
FAX 075-622-3384